Notice de mise à jour

Français

Brisque

version **5.1 EP**

739-00243A-FR

Copyright

Copyright © 2006 Creo Inc. Tous droits réservés. Les données sont susceptibles d'être modifiées sans avis préavis.

Creo et le logo de Creo sont des marques commerciales ou déposées de Creo Inc. Les produits de Creo mentionnés dans ce document sont des marques commerciales ou des marques de service de Creo Inc. et peuvent être déposées dans certaines juridictions. Apple, AppleShare, AppleTalk, EtherTalk, LaserWriter, LocalTalk et Macintosh sont des marques commerciales d'Apple Computer, Inc., déposées aux Etats-Unis et dans d'autres pays. Adobe et PostScript sont des marques commerciales d'Adobe Systems, Inc., déposées auprès de l'Office américain des marques et brevets (US Patent and Trademark Office) et qui peuvent être également déposées dans d'autres juridictions. Acrobat, le logo Acrobat et Adobe Illustrator sont des marques commerciales d'Adobe Systems Incorporated, qui peuvent être déposées dans certaines juridictions. Microsoft, Windows et Windows NT sont des marques déposées ou commerciales de Microsoft Corporation aux Etats-Unis et/ou dans d'autres pays. AIX, PowerPC et RS/6000 sont des marques déposées d'International Business Machines Corporation. Les autres noms de sociétés, de marques, de produits et de services sont mentionnés uniquement à titre indicatif et peuvent être des marques commerciales ou déposées de leurs détenteurs respectifs.

Toute reproduction, distribution, publication, modification ou incorporation de ce document, en totalité ou en partie, est interdite sans l'autorisation expresse et par écrit de Creo Inc. Pour toute reproduction, distribution, publication, modification ou incorporation autorisée du présent document, aucune modification ou suppression ne pourra être apportée aux droits d'auteur, à la légende marque commerciale, ou à la mention de copyright. Aucune partie du présent document ne peut être reproduite, stockée dans un système de d'archivage, publiée, exploitée à des fins commerciales ou transmise de quelque manière et par quelque moyen que ce soit, électronique ou mécanique, sous forme de photocopies, d'enregistrements ou autre, sans l'autorisation expresse et écrite de Creo Inc. Ce document est également distribué au format PDF (Portable Document Format) d'Adobe Systems Incorporated. Vous pouvez reproduire ce document à partir du fichier PDF pour une utilisation interne. Les copies réalisées à partir du fichier PDF doivent être reproduites dans leur intégralité.

Creo Inc.
3700 Gilmore Way
Burnaby, B.C., Canada
V5G 4M1
Tél. : +1.604.451.2700
Fax : +1.604.437.9891

http://www.creo.com

739-00243A-FR Rév A

Révision Janvier 2006

Contents

Introduction 1
Informations relatives à la version 1
Logistique 3
Articles en vente dans la mise à niveau du logiciel 3
Logiciel Preps 5.0 4
Options logicielles 4
Installation du logiciel 5
Pré-installation 5
Mise à jour et migration logicielle 6
Installation de Cold Start pour Brisque 5.1 7
Licences 7
Périphériques de sortie pris en charge et kits de connectivité 8
Configuration du matériel 9
Documentation et formation 10
CD Documentation and Training 10
Aide en ligne de Brisque version 5.1 11
Formation sur Internet 13
Kits de formation client 14
Prise en charge de la configuration 15
Brisque Access 15
Brisque Pro 15
Brisque Impose 15
Brisque Pack PCF & LRS 16
Brisque Expose 16
Prise en charge limitée et produits abandonnés 16
Alerte de perfomances sur le client AIX 17

Introduction

Informations relatives à la version

Nous sommes heureux de vous présenter la version 5.1 de Brisque® pour production précoce.

Le logiciel Brisque version 5.1 est une version autodidactique, basée sur Brisque 5.0. Reportez-vous à la section *Nouveautés dans Brisque 5.1* sur cette page. Les informations sur l'installation et la mise à niveau sont décrites dans les documents *Software Migration From Brisque version 4.1 to 5.1 Customer Installation Guide* et *Brisque Software Upgrade From v5.0 to v5.1* du CD Brisque 5.1 Accessories (la traduction de ces deux documents se trouve également sur ce CD). Reportez-vous à la *Installation du logiciel* à la page 5.



Remarque : Vous devez respecter les spécifications décrites dans *Installation du logiciel* à la page 5 pour la préparation de votre station Brisque à l'installation de Brisque 5.1.

Nouveautés dans Brisque 5.1

Brisque 5.1 comprend de nouvelles fonctions, des améliorations et une meilleure stabilité logicielle. Ces fonctions sont détaillées dans le document *Nouveautés dans Brisque 5.1* (**731-00448A-FR**), situé sur le CD Brisque 5.1 Documentation and Training.

Les autres améliorations apportées à Brisque 5.1, qui ne sont pas décrites dans le document *Nouveauté dans Brisque 5.1* sont indiquées ci-dessous :

- Nouvelle option **Ignore semi tint windows**. Par défaut, Brisque 5.1 comprend une gestion spéciale des éléments en semi-teinte et des zones durant les opérations de demi-tons. Cependant, cela rallonge le temps de traitement. En sélectionnant la nouvelle option, vous pouvez indiquer au logiciel d'ignorer la gestion spéciale des semi-teintes, et ainsi augmenter le temps de traitement :
  - Dans l'application Color2Disk, sélectionnez l'option **Ignore semi tint windows**.
  - Dans les applications Trendsetter® Spectrum, Proofsetter® Spectrum, Lotem® Quantum Spectrum et KodakXP, à partir du client local sur lequel l'application Serveur Brisque s'exécute, procédez comme suit :
    Remarque : avertissez votre ingénieur service Kodak avec d'effectuer cette modification.
    - Sous Services, sélectionnez **Terminal** pour ouvrir le terminal AIX®.
    - Tapez `su` et entrez le mot de passe `ripro`
    - Exécutez le script de ligne de commande suivant : `CSCPreferences_ignoreSemitint.sh` (pour ignorer la gestion des semi-teintes).
    Pour restaurer les valeurs par défaut du logiciel : `CSCPreferences_dontIgnoreSemitint.sh`
- L'option **New CMM** dans Proof Preferences est alignée avec les bibliothèques CMM de Creo et les valeurs de Brisque 5.1 par défaut. **Old CMM** est l'équivalent des bibliothèques CMM utilisées dans Brisque 4.x/5.0.

- En mode Preview HighRes, les champs **Crop** et **Offset** peuvent servir à modifier le fichier.
- Nouveau Spot Color XT pour QuarkXPress® 6.x : Spot Color XT version 3.0 build 004 (situé sur le CD Brisque 5.1 Accessories).
- Prise en charge des configurations Kodak Matchprint® Inkjet.
- Option **Create LRS** dans la boîte de dialogue Translate > onglet Page, pour la conversion des travaux Brisque en fichiers basse résolution dans des buts de conditionnement. Les options du menu **Create LRS** sont basées sur la boîte de dialogue Pack RIP (une licence est requise).
- **VMR** : Brisque 5.1 prend en charge la VMR (Variable Mainscan Resolution). La VMR est prise en charge par les dernières versions commandées par systèmes MPE/MCE (électroniques de processeur maître / de commande maître) et est disponible pour les clients nécessitant la possibilité d'effectuer des impressions lenticulaires. L'impression lenticulaire implique la mise à l'échelle de la sortie à une résolution non intègre dans la direction mainscan. La VMR s'applique aux images de plaque Trendsetter 400/800, Trendsetter 400/ 800 II et Trendsetter VLF, à condition que le dernier MPE/MCE soit installé. La VMR peut être utilisée dans Brisque de deux manière différentes : en changeant l'échelle Y par défaut ou les fichiers de rastérisation dans des résolutions non standard.
- Prise en charge des nouvelles images de plaque Magnus™ 800 : Magnus 800 S, Magnus 800 F et Magnus 800 V.
- La connexion entre l'image de plaque Magnus VLF V speed (directe et Screen2Go) et Brisque se fait via la nouvelle carte d'interface TSP300.

Mises à jour disponibles

- **CTQuality Lean** (Upd_Brisque5.1_CTQ_LEAN) : résout le problème de production d'un grand nombre de couleurs LW par la qualité CT lors de l'utilisation de **CT on CT Border**.
- **Advance RIP CMM** (Upd_Brisque5.1_RIP_CM) : résout le problème de gestion des couleurs de rastérisation de Brisque v5.1. Par exemple, des résultats erronés étaient produits lorsque l'intention de rendu n'était pas **Perceptual**.
- Prise en charge du nouveau **Brisque Proof Agent** (BPA) version 44. La nouvelle version de BPA résout les problèmes de bavure et est recommandée pour être utilisée avec Brisque v5.1.32. Le Brisque Proof Agent v44 est disponible sur le CD Brisque 5.1 Accessories.
- **Impoflow update** : pour l'activation de l'option Impoflow.

Erreurs et limites connues :

Les erreurs et limites connues de Brisque 5.1 sont répertoriées dans le document Brisque *5.1 Known Bugs and Limitations* (**731-00457A-EN**), situé sur le CD Brisque 5.1 Accessories.

Logistique

Contenu du kit d'assistance Brisque version 5.1

Toutes les nouvelles unités de Brisque sont préchargées avec la version 5.1 dans la chaîne de production. Le kit d'assistance du logiciel Brisque version 5.1 (**634-00145E**) sera fourni avec les nouvelles unités Brisque et fait partie des kits de mise à niveau du logiciel.

Kit de support Brisque version 5.1		**634-00145E**
Inclut les éléments suivants :		
CD Brisque v5.1 Pre-installation	**#1**	**633-00235D**
Disquette Brisque v4.x to 5.x Migration	**#2**	**651-00269B**
CD Brisque AIX® Ver 5.2	**#3**	**633-00236A**
CD Brisque v5.0 AIX Ver 5.2 Add-on	**#4**	**633-00238A**
CD Brisque v5.1 Product (1/2)	**#5**	**633-00240B**
CD Brisque v5.1 Product (2/2)	**#6**	**633-00241B**
Disquette Brisque v5.x Installation		**633-00237B**
CD Brisque v5.1 Accessories		**633-00239D**
CD Brisque v5.1 Documentation		**651-00058D**
Welcome to Brisque v5.1		**653-00627B**
Livret Brisque v5.1 CD Kit		**653-00635C**
Carte Brisque v5.0 Quick Reference		**653-00809A**



Important : Si le kit d'assistance Brisque version 5.1 ne comprend pas le CD Brisque v5.1 Additional Updates (633-00175D), vous devez installer les mises à jour. Effectuez la procédure de chargement des mises à jour supplémentaires dans le *Software Migration From Brisque Version 4.1 to 5.1 Customer Installation Guide* (**731-00194C-EN**) situé sur le CD Brisque 5.1 Accessories.

Articles en vente dans la mise à niveau du logiciel

Kits de mise à niveau de la version 3.0 à la version 5.1 :

- **015-00314B** Brisque v5.1 + Extreme (Full Service Contract=FSC)
- **015-00315B** Brisque v5.1 + Extreme (Non-full Service Contract)
- **015-00838A** Brisque v5.1 (Full Service Contract)

Mise à niveau de la version 4.x à la version 5.1 :

- **015-00282B** Brisque v5.1 (Non-full Service Contract)
- **015-00839A** Brisque v5.1 (Full Service Contract)

Mise à niveau de la version 5.0 à la version 5.1 :

- **015-00840A** Brisque v5.0 upgrade to 5.1

En outre, les kits de mise à niveau suivants sont également disponibles :

- **501R49776** Brisque v4.1 upgrade from v3.x (Non-full Service Contract)
- **501R49777** Brisque v4.1 + Extreme upgrade from v3.x (Full Service Contract)
- **501R49787** Brisque v4.1 + Extreme upgrade from v3.x (Non-full Service Contract)

Logiciel Preps 5.0

Les versions 4.2, 5.0 et 5.1 de Preps® sont compatibles avec Brisque version 5.1. Brisque 5.1 prend en charge les fichiers PDF et fat PS de toutes les versions Preps.

Preps 5.0/5.1 prend en charge Mac OS X.



Remarque : Preps 3.6.1 n'est pas pris en charge par Brisque 5.1.

Options logicielles

De nouvelles options logicielles sont disponibles sur la version 5.1 :

501R49483	Brisque Pack LRS Upgrade
501R49484	Brisque Pack PCF Upgrade
501R49612	Step One application
015-00742A	Brisque Cut2Go Software Module
015-00177A	Brisque to 74 Karat Connectivity Kit
015-00590A	Brisque Raster Scaling Software
015-00279A	Brisque Proof Color Management
632-00282A	Brisque PDF Trap Editor *
632-00283A	Brisque Advanced PDF Trap Editor*
632-00284A	Brisque PDF Trap Editor Upgrade to Advanced PDF Trap Editor*

Options logicielles disponibles sur la version 5.0 :

015-00280A	Brisque Additional Single Client
015-00281A	Brisque Additional Client Pack
015-00345A	Brisque PDF Trap
015-00346A	Brisque Advanced PDF Trap
015-00392A	Brisque PDF Trap Upgrade to Advanced PDF Trap *
015-00627A	Brisque to Spire Connectivity

*** Pré-requis et contraintes lors de l'achat des options PDF Trap Editor :**

- **Brisque PDF Trap** est pré-requis pour l'achat de **Brisque PDF Trap Editor.**
- **Brisque Advanced PDF Trap** ou **Brisque PDF Trap Upgrade to Advanced PDF Trap** est pré-requis pour l'achat de **Brisque Advanced PDF Trap Editor.**
- **Brisque PDF Trap Editor** *et* **Brisque PDF Trap Upgrade to Advanced PDF Trap** sont pré-requis pour l'achat de **Brisque PDF Trap Editor Upgrade to Advanced PDF Trap Editor.**
- Si vous avez **Brisque PDF Trap Editor,** vous ne pouvez pas acheter **Brisque PDF Trap Upgrade to Advanced PDF Trap** à moins d'acheter également **Brisque PDF Trap Editor Upgrade to Advanced PDF Trap Editor.**
- Si vous disposez de plusieurs licences Editor, elles doivent toutes être de *même* type. En d'autres termes, vous ne pouvez pas avoir à la fois **Brisque PDF Trap Editor** et **Brisque Advanced PDF Trap Editor** sur votre site.



Remarque : Le nombre dans le champ **PDF Trap Editor Clients** doit refléter le nombre de licences **PDF Trap Editor** ou **Advanced PDF Trap Editor** acquises.

Installation du logiciel

La mise à niveau de Brisque v5.0 vers la version 5.1 est une procédure réalisable par l'utilisateur. Il est à signaler que vous devez préparer votre Brisque *avant* la réelle procédure de mise à niveau et que la préparation doit être réalisée quelques jours avant la mise à niveau pour laisser le temps de recevoir la nouvelle licence Brisque 5.1.

Pré-installation

Configuration minimale requise

La pré-installation est effectuée avec le programme **v51ready** . Le programme **v51Ready** vérifie la station Brisque avant d'effectuer la mise à niveau ou la migration logicielle vers Brisque 5.1 et vérifie que votre station de travail Brisque dispose de la configuration minimale requise pour Brisque v5.1. Le programme vous signale tout élément nécessaire pour préparer la station de travail pour Brisque v5.1. Les scripts de **v51ready** s'exécutent en plusieurs langues.



Important : L'installation de Brisque 5.1 nécessite une nouvelle licence, même lors de la mise à niveau à partir de Brisque 5.0.
Pour les périphériques Integris™, Veris® et Iris43Wide™, procédez comme suit après avoir installé v5.1 :
- Ouvrez Device Handling.
- Pour Integris et Veris, sous **Network Proofers**, sélectionnez le périphérique et cliquez sur **Reconfigure** pour reconfigurer le périphérique.
- Pour Iris43Wide, sous **Improof**, sélectionnez le périphérique et cliquez sur **Reconfigure** pour reconfigurer le périphérique.

Récupération de v51ready :

Vous pouvez récupérer **v51ready** sur le CD Brisque 5.1 Pre-installation dans le kit d'assistance de Brisque 5.1 ou le télécharger à partir de eCentral (sur : https://ecentral.creo.com/).

Pour les ingénieurs Kodak : vous pouvez également le télécharger à partir du site Brisque 5 TechPlanet.

Mise à jour et migration logicielle

Les procédures de mise à jour et de migration sont décrites dans les documents suivants :

- Software Migration From Brisque version 4.1 to 5.1 (**731-00194C-EN**)
- Brisque Software Upgrade From v5.0 to v5.1 (**731-00641A-EN**).

Ces deux documents sont disponibles en six langues et se trouvent sur le CD Documentation and Training et dans le dossier Documentation > dossier Customer Installation Guide sur le CD Brisque 5.1 Accessories (**633-00239D**) du kit d'assistance de Brisque version 5.1.

Après la mise à niveau de v5.0 vers v5.1, il faut réinstaller le client Brisque :

Remarque : Pour installer le client Windows®, vous devez être défini en tant qu'administrateur sur votre ordinateur.

1. **Sur le client Windows :** désinstallez le client Brisque 5.0.
   Sur le client Macintosh® : supprimez le client Brisque 5.0.
2. Ouvrez Internet Explorer sur votre station de travail cliente.
3. Tapez l'URL d'installation du client :
   ftp://client:client@adresseIP (adresse IP de Brisque).
4. **Sur le client Windows :** copiez le fichier **BC5NT.exe** sur votre ordinateur, décompressez le programme d'installation et réalisez l'installation en suivant les instructions de l'Assistant d'installation.
   Sur le client Macintosh : copiez le fichier **BC5OSX.tar** sur votre ordinateur, décompressez le programme d'installation et réalisez l'installation en suivant les instructions de l'Assistant d'installation.

Remarque : Pour les périphériques Integris, Veris et Iris43Wide, procédez comme suit après avoir installé v5.1 :
- Ouvrez Device Handling.
- Pour Integris et Veris, sous **Network Proofers**, sélectionnez le périphérique et cliquez sur **Reconfigure** pour reconfigurer le périphérique.
- Pour Iris43Wide, sous **Improof**, sélectionnez le périphérique et cliquez sur **Reconfigure** pour reconfigurer le périphérique.

Installation de Cold Start pour Brisque 5.1

La procédure d'installation de Cold Start pour Brisque v5.1 est la même que la procédure pour Brisque v5.0. Cette procédure est décrite dans le *Brisque 5.0 Software Installation Guide* (**653-00539B**) situé dans le dossier Documentation > dossier Service sur le CD Brisque 5.1 Accessories (**633-00239D**) qui fait partie du kit d'assistance de Brisque version 5.1.

Licences

Brisque 5.1 est un système de flux de production modulaire et les licences servent à activer ou désactiver des fonctionnalités spécifiques. Lorsque vous achetez une fonctionnalité, elle est valide tant que l'ordinateur est opérationnel.

Les fonctionnalités que vous n'avez pas achetées sont désactivées (verrouillées) dans Brisque version 5.1 et vous n'y avez pas accès. Pour acheter une nouvelle clé de licence et déverrouiller une fonctionnalité de Brisque version 5.1, veuillez contacter votre interlocuteur commercial.



Remarque : Pour la mise à niveau de Brisque v5.0 vers la version 5.1, vous devez acquérir une nouvelle licence.

Nouvelles options sous licence dans Brisque 5.1 :

Brisque 5.1 comprend les nouvelles applications / options suivantes : Elles sont protégées par mot de passe et nécessitent une licence vendue par Kodak :

- Staccato_Extended
- Pack PCF
- Pack LRS
- PDF_Trap_Editor_Clients (numérique)
- Licences pour des clients supplémentaires
- 74Karat
- Cut2Go
- Raster_Transform
- Proof_Color_management (remplaçant Color Management dans Brisque 5.0)

Options pas encore prises en charge :

- Additional_PlugIn_Clients (numérique)
- NexStation

Options sous licence supplémentaires :

- Brunner-Strip
- InkPRO™
- TIFF/IT-P1
- ExportPS
- Kodak-XP
- PDF2Go
- Staccato® Screening 10, 20 et 25
- Screen2Go_4up, 8up et VLF
- Turbo FM screen sets
- Web_Growth
- Outils de gravure
- Travaux multiversions
- Spire™
- PDF_Trap

Périphériques de sortie pris en charge et kits de connectivité

Brisque version 5.1 prend en charge les familles de périphériques suivantes :

- Trendsetter II Quantum/Trendsetter II
- Trendsetter UHR
- Lotem 800 II Quantum/Lotem 800 II
- Lotem Quantum Spectrum
- Lotem 400/800V/800V2
- Lotem 400 Quantum
- Magnus 400
- Magnus 800
- Magnus VLF V speed (avec TSP300)
- ThermoFlex® Mid/Narrow,
- KodakXP, HP 4000
- Kodak Matchprint Inkjet
- Integris
- Veris

- Tous les périphériques CTF, y compris le périphérique fast-speed Dolev® 800V3

Remarque : Pour toute question relative à un périphérique particulier, adressez-vous à votre ingénieur service Kodak.

Un **Device Connectivity Kit** (DCK) adapté est requis pour permettre la connexion entre Brisque et votre périphérique de sortie. Pour commander un DCK, adressez-vous à votre service d'assistance Kodak.

Remarque : Le DCK de Magnus VLF comprend la carte TSP300. Aucun autre périphérique d'image de plaque ne permet d'utiliser TSP300.

Configuration du matériel

Les stations de travail Brisque sont fournies avec Brisque 5.1 et sur les plates-formes suivantes :

- **6E3 – 1 UC**
  (6E3 avec 1 x 1,2 GHz, 1 Go de RAM, 1 disque de 36 Go et de 73 Go)

Référence	Description	Quantité
609-00079	Carte graphique GXT 135P	1
609-00232	Disque dur 10 000 tr/min de 36,4 Go	1
609-00233	Disque dur 10 000 tr/min de 73,4 Go	1
609-00218	Processeur Power4+ 1W 1,2 GHz	1
609-00224	SDRAM de 1 024 Mo (4 x 256)	1

- **6E3 – 2 UC**
  (6E3 avec 2 x 1,2 GHz, 2 Go de RAM, 1 disque de 36 Go et 2 de 73 Go)

Référence	Description	Quantité
609-00079	Carte graphique GXT 135P	1
609-00232	Disque dur 10 000 tr/min de 36,4 Go	1
609-00233	Disque dur 10 000 tr/min de 73,4 Go	2
609-00263	Processeur Power4+ 2W 1,2 GHz	1
609-00225	SDRAM de 2 048 Mo (4 x 512)	1

- **6E4 – 4 UC**
  (6E3 avec 4 x 1,45 GHz, 4 Go de RAM, 1 disque de 36 Go et 2 de 73 Go)

Référence	Description	Quantité
609-00079	Carte graphique GXT 135P	1
609-00144	SCSI Ultra3 10 000 tr/min de 36,4 Go	1
605B00825	SCSI Ultra 10 000 tr/min de 73,4 Go	2
609-00137	SDRAM DIMM 2 048 Mo	2
609-00104	Processeur Power4+ 2 W 1,45 Go	2
603-00365	Carte réseau Ethernet 10/100/1000 Base-TX	1

Ces plates-formes nécessitent la carte TSP_U.



Remarques :
Pour plus d'informations sur la carte TSP_U, reportez-vous au *Brisque TSP/TSP_U Installation Guide* (653-00766A-EN), situé dans le dossier Documentation > dossier Service sur le CD Brisque 5.1 Accessories (633-00239D).
Les plates-formes 6E3 (1 et 2 UC) et 6E4 ne nécessitent pas de carte de rotation.

Documentation et formation

CD Documentation and Training

Le CD Brisque 5.1 Documentation and Training, situé dans le kit d'assistance de Brisque version 5.1, contient le matériel de documentation et de formation de Brisque version 5.1, comme décrit dans le tableau suivant :

731-00448A-EN What's New in Brisque 5.1 : anglais, italien, espagnol, néerlandais, allemand, français *

653-00582A-EN Brisque 5.0 What's New : anglais, italien, espagnol, néerlandais, allemand, français*

653-00582A-EN Brisque 5.0 What's New Supplement : anglais, italien, espagnol, néerlandais, allemand, français *

739-00243A-EN Brisque version 5.1 Release Notes : anglais, italien, espagnol, néerlandais, allemand, français *

731-00194C-EN Software Migration From Brisque Version 4.1 to v5.1 : anglais, italien, espagnol, néerlandais, allemand, français *

731-00641A-EN Brisque Software Upgrade From v5.0 to v5.1 : anglais, italien, espagnol, néerlandais, allemand, français *

399Z50832C InkPRO version 2.0 User Guide

399Z3R123B InkPRO version 2.02 Release Notes

752-00001B-EN	Brisque 5 Web-based Training : anglais, italien, espagnol, néerlandais, allemand, français *
752-00028A-EN	Brisque 5.1 Web-Based Training : Anglais
742-00050A-EN	Preparing Output Files for Brisque Learning Guide
741-00014A-EN	ExportPS for Brisque 5.0 Learning Guide
741-00013A-EN	PDF2Go for Brisque 5.0 Learning Guide
741-00012A-EN	Screen2Go Workflow for Brisque 5.0 Learning Guide
741-00015A-EN	TIFF/IT Translation for Brisque 5.0 Learning Guide



Remarques :

Les documents répertoriés dans ce tableau se trouvent également sur le site eCentral à l'adresse suivante : https://ecentral.creo.com/

Le CD Brisque 5.1 Accessories comprend des informations supplémentaires (**633-00239D**), notamment les documents de migration et d'installation du logiciel, les erreurs et limites connues, ainsi que différentes notes techniques.

***** Pour commander le document dans une autre langue que l'anglais, remplacez les lettres **EN** dans la référence par l'un des suffixes suivants : **FR** pour le français, **DE** pour l'allemand, **IT** pour l'italien, **ES** pour l'espagnol et **NL** pour le néerlandais.

Aide en ligne de Brisque version 5.1

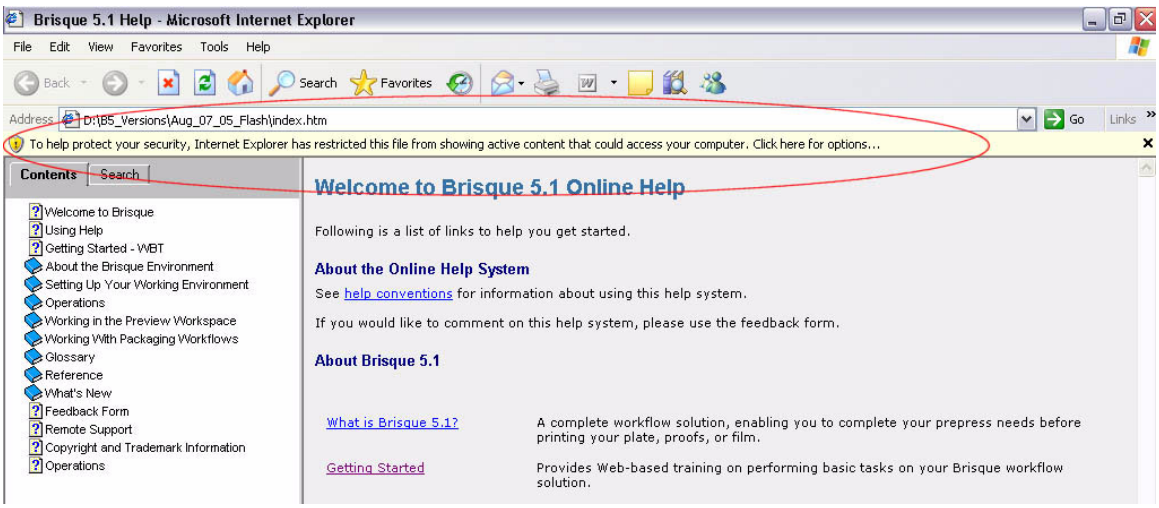
L'aide en ligne de Brisque 5.1 est incluse dans le logiciel Brisque version 5.1 et s'ouvre directement à partir du client Brisque version 5.1. Elle contient une table des matières qui répertorie les rubriques principales se rapportant à l'utilisation de Brisque version 5.1 et ses différentes opérations. Elle contient également un glossaire de termes qui sont soit mentionnés dans l'application soit associés à l'industrie de prépresse ainsi qu'une fonction de recherche de texte intégral. Des plans conviviaux (chaînes textuelles) apparaissent en haut de la page, si nécessaire, indiquant à quelle section de Brisque la rubrique d'aide fait référence.

L'aide en ligne de Brisque 5.1 remplace tous les manuels précédents de Brisque. Elle contient également la formation sur Internet de Brisque 5 qui vous permet de vous exercer, hors ligne, aux tâches élémentaires sur votre solution de flux de production Brisque.

Problèmes de performances avec l'aide en ligne de Brisque 5.1

Problème lors de l'utilisation de Windows XP avec Service Pack 2 :

Dans Windows XP avec Service Pack 2, l'aide en ligne de Brisque 5.1 peut ne pas s'ouvrir correctement et la barre d'avertissement suivante s'afficher.



Pour résoudre ce problème, cliquez sur la barre d'avertissement et sélectionnez **Allow Blocked Content**.



Puis, cliquez sur **Yes** sur le message d'avertissement de sécurité qui s'affiche. Cette procédure doit être répétée *à chaque fois* que vous ouvrez l'aide en ligne.

Pour éviter que le message de la barre d'avertissement réapparaisse à chaque fois que vous ouvrez l'aide en ligne de Brisque 5.1, procédez comme suit :

1. Dans Internet Explorer, sélectionnez **Outils> Options Internet...**.
2. Dans la fenêtre Options Internet, cliquez sur l'onglet **Avancé**.
3. Dans la fenêtre de paramètres avancés, descendez à la section Sécurité et cochez la case **Autoriser l'exécution de fichiers contenant du contenu actif sur mon ordinateur** et cliquez sur **OK**.

Problème lors de l'utilisation de Macromedia Flash Player 8 :

Lorsque vous exécutez l'aide en ligne sur un ordinateur disposant de Macromedia Flash Player 8, les problèmes suivants peuvent se présenter :

- Un message d'avertissement peut s'afficher lorsque vous ouvrez l'aide de Brisque 5.1 :
  `Macromedia Flash Player has stopped a potentially unsafe operation` (Macromedia Flash Player a arrêté une opération potentiellement risquée).
- Les zones de navigation du volet supérieur et du volet de gauche sont vides.

Pour résoudre ce problème, vous devez changer les paramètres globaux de sécurité de votre application Flash Player pour permettre à Flash de restaurer les paramètres de sécurité *précédents* :

1. Cliquez sur **Paramètres** dans le message d'avertissement ou ouvrez le **Gestionnaire de paramètres de Macromedia Flash Player > Paramètres globaux de sécurité** directement à partir de votre logiciel Flash Player.
2. Dans la boîte de dialogue Paramètres globaux de sécurité, cliquez sur Modifier la liste des emplacements et sélectionnez **Ajouter un emplacement.**
3. Cliquez sur **Rechercher un dossier.**
4. Sur un **client Windows** : accédez au dossier **C:\Program Files\BrisqueClient\version\help** qui contient l'aide.
   Sur un **client Macintosh** : copiez et collez le bas de la fenêtre ou tapez le chemin suivant dans la zone **Faire confiance à cet emplacement : /Applications/BClientosx.app/help**



Remarque : Sur un client Macintosh, vous ne pouvez pas rechercher de dossier d'emplacement. Le problème Flash Player 8 se présente sur le client Macintosh, que l'aide s'ouvre dans Internet Explorer ou dans Safari.

5. Cliquez sur **Confirmer** et fermez la fenêtre de paramètres globaux de sécurité de Flash Player.

La zone **Toujours faire confiance à ces fichiers et dossiers** dans le Gestionnaire de paramètres de Macromedia Flash Player affiche alors le chemin de l'aide en ligne.

6. Réactualisez la fenêtre d'aide en ligne. Les volets supérieur et de gauche s'affichent correctement.

Pour plus d'informations sur ce problème, reportez-vous à : http://www.macromedia.com/support/documentation/en/flashplayer/help/settings_manager04.html#117502

Problème de sensibilité au contexte sur Mac OS X avec Safari :

La sensibilité au contexte dans l'aide en ligne de Brisque 5.1 ne fonctionne pas correctement sur Mac OS X avec Safari.

Formation sur Internet

Brisque Pack 5.1 Web-based Training (WBT) est une nouvelle formation sur Internet disponible sur Brisque 5.1, qui vient compléter la formation sur Internet de Brisque 5 :

- Avec Brisque Pack 5.1 WBT, vous pouvez vous exercer au conditionnement de flux de production : Step and Repeat, LRS (Low Resolution Stepping) et PCF (Packaging-control File).
- Avec Brisque 5 WBT, vous pouvez vous exercer aux flux de production de base de Brisque.

Le Brisque Pack 5.1 WBT est disponible sur le CD Brisque 5.1 Documentation and Training, avec le Brisque 5 WBT, ainsi que sur le site eCentral à l'adresse suivante : https://ecentral.creo.com/.

Remarque : Il est recommandé d'ouvrir la formation Internet dans Internet Explorer.

Kits de formation client

Vous pouvez acquérir le kit de formation client de Brisque 5.1 dans votre centre de service Kodak local.

Remarque : D'autres guides de formation supplémentaire sont disponibles sur le CD Brisque 5.1 Documentation and Training. Référez-vous à la section *Documentation et formation* à la page 10.

Les guides de formation suivants sont disponibles en anglais, français, allemand, italien, espagnol et néerlandais :

512L1R247A	Brisque Operator Instructor Guide
512L1R250A	Brisque Operator Learning Guide
652-00087A-EN	Stepping Up to Brisque v5.0 Instructor Guide
652-00088A-EN	Stepping Up to Brisque v5.0 Learning Guide
652-00089B-EN	Brisque Impose Instructor Guide
652-00090B-EN	Brisque Impose Learning Guide
652-00085A-EN	Brisque to Platesetter Connectivity Learning Guide
652-00091A-EN	Brisque to Dolev Learning Guide
652-00092A-EN	InkPro Learning Guide
652-00093A-EN	InkPro Learning Instructor Guide

Remarque : Pour commander le document dans une autre langue que l'anglais, remplacez les lettres **EN** dans la référence par l'un des suffixes suivants : **FR** pour le français, **DE** pour l'allemand, **IT** pour l'italien, **ES** pour l'espagnol et **NL** pour le néerlandais.

Prise en charge de la configuration

Brisque version 5.1 est disponible dans les configurations suivantes :

- Brisque Access
- Brisque Pro
- Brisque Impose
- Brisque Expose
- Brisque Pack PCF & LRS

Brisque Access

Brisque Access est le choix de flux de production pour la prépresse et est entièrement automatisé pour les opérations de prépresse nécessitant des capacités de traitement des fichiers de base et l'efficacité du flux de production Brisque pour piloter les périphériques de format 4 pages et 8 pages CTP ou CTF.

Brisque Access peut être entièrement mis à niveau vers les fonctionnalités et options des solutions de flux de production Brisque Pro et/ou Brisque Impose. La compatibilité d'entrées et sorties supplémentaires est facilement ajoutée via les modules d'extension et d'amélioration de Brisque.



Vous pouvez trouver d'autres informations sur le site eCentral à l'adresse http://ecentral.creo.com.

Brisque Pro

Le flux de production Brisque Pro offre un contrôle total de chaque stade du processus prépresse. Ce qui réduit les erreurs et augmente l'efficacité à chaque étape.

La solution Brisque Pro est équipée des capacités de traitement de base de la famille Brisque y compris le recouvrement, l'épreuvage et le pilotage des périphériques de sortie CTP et CTF de Creo. La compatibilité d'entrées et sorties supplémentaires est facilement ajoutée via les modules d'extension et d'amélioration de Brisque.



Vous pouvez trouver d'autres informations sur le site eCentral à l'adresse http://ecentral.creo.com.

Brisque Impose

Le flux de production Brisque Impose offre un contrôle total de chaque stade du processus prépresse. Ce qui réduit les erreurs et augmente l'efficacité à chaque étape.

La solution Brisque Impose est équipée des capacités de traitement de base de la famille Brisque y compris le recouvrement, l'épreuvage, le pilotage de tous les périphériques de sortie CTP et CTF de Creo. Elle comprend également une solution de flux de production d'imposition flexible. Sa capacité d'imposition offre une imposition « juste-à-temps » indépendante des pages avec contrôle total et gestion des montages imposés. La compatibilité d'entrées et sorties supplémentaires est facilement ajoutée via les modules d'extension et d'amélioration de Brisque.

Brisque Pack PCF & LRS

Brisque Pack PCF est un flux de production amélioré par Kodak pour assurer un moyen efficace de transférer les instructions pour présentations de conditionnement. Le format PCF est similaire au célèbre ICF (Imposition Control File), format de fichier de contrôle d'imposition de Kodak, utilisé dans les flux de production de Brisque Impose. Il est composé d'une copie des données HiRes ou d'un lien vers ces données, avec les instructions de positionnement des fichiers répétés. PCF est généré par Step One.

L'option Brisque Pack LRS permet la création d'un fichier de lien basse résolution lorsque le seul élément 1-up est rastérisé sur Brisque (EPS ou PDF). Le fichier de lien contient un chemin vers le graphique rastérisé.



Vous pouvez trouver d'autres informations sur le site eCentral à l'adresse http://ecentral.creo.com.

Brisque Expose

Les configurations Brisque Expose offrent un flux de production d'exposition E/S entièrement automatisé avec connectivité à un périphérique Kodak Lotem, Dolev ou Trendsetter. Brisque Expose prend en charge des flux de production tiers qui peuvent fournir un TIFF 1 bit (pré-tramé), Handshake, Native, NCT et des travaux Brisque. Brisque Expose prend également en charge l'interface des systèmes de flux de production PCC et Barco.

Brisque Expose offre des fonctionnalités de dossiers actifs et de modèles pour un flux de production automatisé. La gestion des couleurs est offerte grâce à la prise en charge de Color2Disk. Prise en charge de Combine pour fournir une sortie CT native, CT handshake, TIFF CT ou EPS pour une distribution à un épreuvage tiers.



Remarque : Un fichier généré par le biais de Combine peut être transféré via le réseau sans connexion directe. Si nécessaire, le transfert peut être automatisé via l'opération **Send** ou l'option **File Path**. La connectivité à un périphérique Dolev ou Lotem est incluse et aucun DCK n'est requis.

Prise en charge limitée et produits abandonnés

Les produits suivants ne sont plus pris en charge sur Brisque 5.1 :

- Kodak Classic Approval
- Lotem FH Spectrum
- HP 650C

Les interfaces Kodak suivantes ne sont plus prises en charge sur Brisque 5.1 :

- VLSI/SFL
- PTOP/LANC
- GXT110P
- Interface 3Com Ethernet
- SCSI2F&W

La version Mac OS suivante n'est pas prise en charge pour les clients Brisque 5.1 :

- Mac OS 9



Remarque : L'impression et l'enregistrement des fichiers depuis Mac OS 9 est prise en charge par Brisque 5.1.

La fonctionnalité suivante de Brisque 5.1 ne fonctionne pas avec Mac OS X :

- La sensibilité au contexte dans l'aide en ligne ne fonctionne pas correctement sur Mac OS X avec Safari.

Le système d'exploitation Windows suivant n'est pas pris en charge pour les clients Brisque 5.1 :

- NT

Les applications suivantes ne sont pas prises en charge sur Brisque 5.x :

- Le serveur Pitstop n'est pas intégré.
- Logiciels d'imposition Kodak hors d'usage :
  - Preps v3.6.1 et 3.7.
    Remarque : Brisque 5.1 prend en charge les fichiers PDF et fat PS de toutes les versions Preps.
  - Pandora v2
- HELIOS 2.5
- NatFX
- Transfer Pro
- Les polices OCF de 2 octets pour la nouvelle configuration de Brisque (prise en charge fournie pour les clients de Brisque)
- Mac Front End

Alerte de perfomances sur le client AIX

Les clients Brisque sur AIX verront leurs performances réduites sur les plates-formes suivantes :

- Tiger II (43P-150)
- F50 2 et 4 UC

Pour obtenir de meilleures performances, il est vivement recommandé de basculer les configurations Tiger II et F50 Brisque vers le mode « boîte noire » (c'est-à-dire, lorsque le client AIX n'est pas exécuté) et de travailler à partir d'un client Windows ou Macintosh.

L'ajout de RAM supplémentaire à votre Brisque peut s'avérer nécessaire si vous prévoyez d'acheter et d'exécuter des clients supplémentaires en même temps.